



## 21ST SUNDAY IN ORDINARY TIME

“You have the words of eternal life. We have come to believe and are convinced that you are the Holy One of God.” - Jn 6:68-69

---

## 21ER DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO

“Tú tienes palabras de vida eterna; y nosotros creemos y sabemos que tú eres el Santo de Dios”. - Jn 6, 68-69

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD. Leccionario II © 1987 Comisión Episcopal de Pastoral Litúrgica de la Conferencia del Episcopado Mexicano. ©LPI

3630 N 71st Avenue, Phoenix AZ 85033 (623) 849-3131 [www.phxsta.org](http://www.phxsta.org)



## PARISH STAFF \* PERSONAL PARROQUIAL

**Pastor**

**REV. JESUS ZAMARRIPA, SVD**

**Vicars**

**FR. FRANSISKUS SANTOSO, SVD**

**FR. YORI SODANANGO, SVD**

**Deacons**

Dcn. Angel Torres

Dcn. Martin Gallo

**Liturgy Dept.**

Gil Alvarez, Sacristan

**Liturgical Music Dept.**

Rene Vera

**Accounting Dept./ Bookkeeper**

Magdiela Barraza

**Religious Education Office**

Dcn. Martin Gallo

**Secretary**

Mayte Melgarejo

**Receptionist**

Graciela Martinez

**Weddings, Quinceañeras**

Hilda Gutierrez

**Annulments**

Rosario Arias (volunteer)

**Baptisms and Parish Records**

Hortensia Martinez

## Weekly Offering ~ Colectas Semanales

Thank you for your support and generosity!

!Gracias por su apoyo y generosidad!

Parochial Stewardship/Administración Parroquial

**Collected/Colecta**

**August 18/ August 18: pending**

Thank you for your support and generosity!

!Gracias por su apoyo y generosidad!

Parochial Stewardship/Administración Parroquial



## NEED A HAND? \* ¿NECESITAS APOYO?



**FOOD PANTRY, RENT & UTILITY ASSISTANCE/ COMIDA, RENTA & AYUDA DE UTILIDADES** Call Tuesdays \* 9:30am-11:30am \* (623) 418-7160  
**RESOURCE CENTER/ CENTRO DE RECURSOS** 320 W Watkins Rd, Phx, AZ \* 9am-2:30pm M-F \* (602) 261-6883

**ST. VINCENT DE PALL FREE DINING ROOMS/ COMEDORES GRATUITOS DE SAN VICENTE DE PALL:**

- **HUMAN SERVICES CAMPUS** 1075 W Jackson St., Phoenix, AZ 7am-8am M-F/L-V, 11am-12:45pm daily/diario, 4pm-5pm Friday/Memes
- **67 W Broadway Rd, Mesa, AZ** 9:30am-11:30am daily/diario
- **9727 N 10th Ave, Phoenix, AZ** 11:30am-12:30pm M-F/L-V
- **420 W Watkins Rd, Phoenix** ( Families with children only/Familias con niños solamente) 4:45pm-6pm M-F/L-V
- **14016 N Verbania St, El Mirage** 10am-11:30am M-F

**Address:** 3630 N 71st Ave. Phoenix, AZ 85033

**Web Site:** www.phxsta.org

**Phone:** (623) 849-3131

**Fax:** (623) 849-5689

**Email:** st\_augustine@phxsta.org



St. Augustine Church, Phoenix



staugustinephx



St. Augustine Church, Phoenix

## LITURGY \* LITURGIA

**Horario de Misas en Español/ Mass in Spanish:**

**Saturday/Sábado:** 6:00pm

**Sunday/Domingo:** 7:00am, 11:00am, 1:00pm, 4:00pm, 6:00pm

**Wednesday and Thursday/Miércoles y Jueves:** 6:00pm

**First Friday of the month/Primer Viernes del Mes:** 6:00pm

**Mass Times in English/ Misas en Ingles:**

**Saturday/ Sábado:** 4:00pm

**Sunday/ Domingo:** 9:00am

**Monday to Friday/ Lunes a Viernes:** 8:30am

**VISITATION TO THE BLESSED SACRAMENT**

**VISITA AL SANTISIMO SACRAMENTO**

The Blessed Sacrament is exposed in the Chapel 24/7. To obtain the entrance code, please go to the office with an ID.

El Santísimo Sacramento está expuesto en la capilla 24/7. Para obtener el código de entrada, favor de ir a la oficina con una identificación.

## CONFESSIONS \* CONFESIONES

**Wednesday and Thursday/Miércoles y Jueves:** 5:00pm-6:00pm

**Saturday/Sábado:** 3:00pm-4:00pm

## ROSARY \* ROSARIO

**Lunes:** Provida Santa Monica \* 7:00pm \* Salón 1

Armata Bianca \* 5:00pm \* Templo

Rosario Guadalupano \* 7:00pm \* Salón 9

**Martes:** Cenáculo de la Llama de Amor \* 7:00pm \* Templo

**Miércoles:** Ánimas Del Purgatorio \* 7:00pm \* Templo

**Viernes:** Cenáculo de la Llama de Amor \* 10:00am \* Templo

**Lunes a Viernes:** Divina Misericordia \* 9:00am \* Templo

## OFFICE HOURS \* HORARIO DE OFICINA

**Monday - Friday/ Lunes a Viernes:** 9:00am-5:00pm

*Come visit us!*

*Estamos para servirle!*

# LECTURAS DE LA SEMANA

DEL 25 DE AGOSTO AL  
1 DE SEPTIEMBRE 2024

**Domingo:** Jos 24, 1-2. 15-17. 18/Sal 33, 2-3. 16-17. 18-19. 20-21. 22-23 (9)/Ef 5, 21-32 o 5, 2. 25-32/Jn 6, 60-69

**Lunes:** 2 Tes 1, 1-5. 11-12/Sal 95, 1-2. 2-3. 4-5/Mt 23, 13-22

**Martes:** 2 Tes 2, 1-3. 14-17/Sal 95, 10. 11-12. 13/Mt 23, 23-26

**Miércoles:** 2 Tes 3, 6-10. 16-18/Sal 127, 1-2. 4-5/Mt 23, 27-32

**Jueves:** 1 Cor 1, 1-9/Sal 144, 2-3. 4-5. 6-7/Mc 6, 17-29

**Viernes:** 1 Cor 1, 17-25/Sal 32, 1-2. 4-5. 10-11/Mt 25, 1-13

**Sábado:** 1 Cor 1, 26-31/Sal 32, 12-13. 18-19. 20-21/Mt 25, 14-30

**Domingo siguiente:** Dt 4, 1-2. 6-8/Sal 14, 2-3. 3-4. 4-5 1/Sant 2, 1-5/Sant 1, 17-18. 21-22. 27/Mc 7, 1-8. 14-15. 21-23

# Intenciones de la Misa

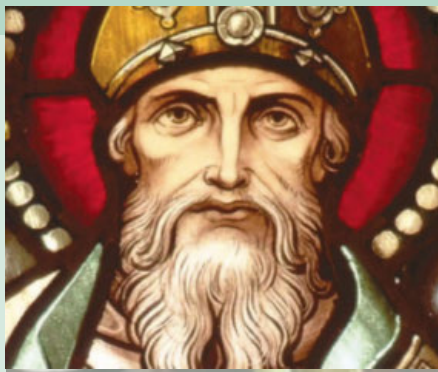


## PRAYER REQUESTS

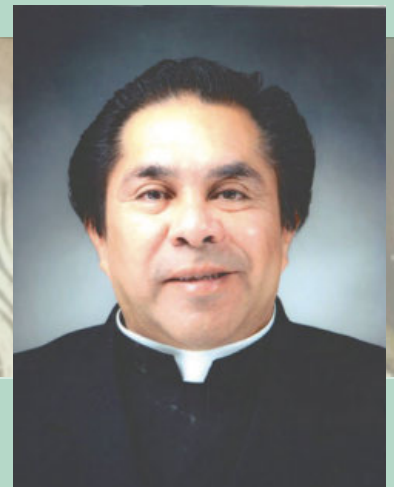


August 26<sup>th</sup> through September 1<sup>st</sup> 2024

<b>Mon</b>	8:30am	† Cornelio Ahumada, † Josefa Gallegos de Sahagun, Oscar Ama (health), Beti altamirano (B-day) & All Souls in Purgatory
<b>Tue</b>	8:30am	† Remedio Gomez, † Joseph C., † Pedro Solis, † Jose Cantu, Cesario Solis (B-day) & All Souls in Purgatory
<b>Wed</b>	8:30am	Festivity of St. Augustine
	6:00pm	Festivity of St. Augustine
<b>Thu</b>	8:30am	Altamirano family & All Souls
	6:00pm	† Oscar Ama, Mariano Urbano (B-day), Cristian Arellano, † Maria Flores Guillen & Por San Miguel Arcangel
<b>Fri</b>	8:30am	For all St. Augustine families
<b>Sat</b>	4:00pm	Fr. Jesus Zamarripa (health)
	6:00pm	† Raymundo Raygoza, † Oscar Lopez, † Ma. Eva Orellana, † Ma. Flores Guillen, † Merced Moya, † Ivan Esqueda
<b>Sun</b>	7:00am	Rigoberto Martinez (B-day) & † Graciela Espinoza
	9:00am	Blessed Frederic Ozanam, SVDP
	11:00am	† Erineo Solis, † Sonia Pescador & † Octavio Sanchez
	1:00pm	Maritzabel Rojas (health)
	4:00pm	† Francisco Torres, † Leticia Torres
	6:00pm	† Por los ancestros de Robert Ortega, † Abuelita Maria & Robert Ortega (Intentions)



*Amable invitación  
You are invited*



**Novena to St. Augustine / Novena a San Agustín**

**19-27 August/ Agosto 17 al 27**

**SOLEMN MASS** in the festivity of our patron St. Augustine with Bishop Dolan on August 28<sup>th</sup> at 6:00pm with oficial installation of Rev. Jesus Zamarripa, SVD as Pastor of the Parish. Please, pray the novena with us and join us in this special celebration!

**MISA SOLEMNE** en celebración de la festividad de San Agustín el 28 de Agosto a las 6:00pm con nuestro Obispo Bishop Dolan quien instalará oficialmente a Rev. Jesus Zamarripa, SVD como Parroco de la Iglesia San Agustín. Le invitamos a unirse a la novena y celebrar la santa Misa juntos en esta ocasion tan especial.



25 DE AGOSTO DE 2024

## 21º DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO

Algunos de los seguidores de Jesús no pudieron creer lo que les dijo. Era demasiado para ellos: *“Mi carne es verdadera comida y mi sangre es verdadera bebida” (Juan 6:55)*. A pesar de que Jesús lo explicaba de muchas maneras, algunos decidieron abandonarlo. Él no hizo nada por detenerlos, los dejó libres respetando su decisión. Después de esos acontecimientos de abandono, Jesús pregunta directamente a los doce: *“¿Quieren marcharse también ustedes? Pedro le contestó: Señor, ¿a quién iríamos? Tú tienes palabras de vida eterna. Nosotros creemos y sabemos que tú eres el Santo de Dios” (Juan 6:67-69)*. Ahora, en la realidad que vivimos tan llena de ruido y modernidad, ¿sabemos a dónde vamos, a quién dirigirnos? Pedro, lo supo y el deseo de la Iglesia es que sepamos que solo Jesús tiene palabras de vida eterna. Y que su Pan de Vida se nos da gratuitamente en la Eucaristía.

*“La Eucaristía y la cruz son piedras de tropiezo. Es el mismo misterio, y no cesa de ser ocasión de división. ¿Quieren marcharse también ustedes? (Juan 6:67): esta pregunta del Señor resuena a través de las edades, como invitación de su amor a descubrir que sólo Él tiene palabras de vida eterna (Juan 6:68), y que acoger en la fe el don de su Eucaristía es acogerlo a Él mismo”.*

*(Catecismo de la Iglesia Católica, numeral 1335).*

Hagamos la prueba y veremos qué bueno es el Señor, como nos dice el Salmo de la liturgia de este domingo.



@4lpi

**GRAN SORTEO EN EFECTIVO**  
**BIG CASH DRAWING**  
All proceeds go to benefit: - Todos los fondos en beneficio de:

**St. Augustine Catholic Church**  
3630 N 71st Avenue, Phoenix, AZ 85033  
(623) 849-3131 www.phxsta.org

**\$5 dills donation per ticket**  
DRAWING TO BE HELD ON  
**SUNDAY NOVEMBER 3rd, 2024**  
FECHA DEL SORTEO

**Grand Prize \$10,000**  
¡Gran Premio!

2ND PRIZE / SEGUNDO PREMIO	<b>\$3000</b>
3RD PRIZE / TERCER PREMIO	<b>\$1000</b>
3 PRIZES OF / 3 PREMIOS DE	<b>\$500</b>
3 PRIZES OF / 3 PREMIOS DE	<b>\$100</b>

**Winners Do Not Have To Be Present To Win!**  
**¡No Necesita Estar Presente Para Ganar!**



**NOVIEMBRE  
1,2 & 3 · 2024**



 **Shows y Bailables**  
Shows and Dancing

 **Disfruta de ricos antojitos**  
Delicious Food and Snacks

 **Juegos Mecánicos**  
Fun Amusement Rides

 **¡Sorteo en efectivo!**  
Cash Drawing!

**GANA/ WIN: \$100, \$500, \$1000, \$3000 o hasta\$10,000 !!!**  
Donación por boleto:\$5 \* Donation per ticket: \$5

**ONLY: A SOLO: \$25**  
All-Day Ride Tickets  
Boleto de Rides ilimitados  
para todo un día!  
**layaway  
OPTIONS**

- | <b>GRATIS</b>     | <b>FREE</b> |
|-------------------|-------------|
| • ENTRADA         | ENTRANCE    |
| • SHOWS           | SHOWS       |
| • MUSICA          | MUSIC       |
| • BAILE           | DANCING     |
| • ESTACIONAMIENTO | PARKING     |

**St. Augustine Parish**  
3630 N 71st Ave  
Phoenix, AZ 85033  
[www.phxsta.org](http://www.phxsta.org)

TOKENS PRESALE: \$20 each bag worth \$25dills to buy food the days of the Fair. AFTER EACH MASS! :)  
PRE-VENTA de TOKENS \$20 la bolsita con \$25dills de tokens para comprar comida durante la feria. Después de cada Misa.

**Herencia de México**  
**DANZA AZTECA**  
**El Rayo del Sur**  
**Luz y sus Personajes**  
**Mi lindo Sinaloa**  
**Three Mix**  
**Conceptos**  
**DJ SHOW**  
**Obras de Teatro y mucho más!**



**PAYASO TOTO SHOW**  
**LOS NUEVOS CADETES**



# Worship & Meditation

## Readings for the week of August 25, 2024

### Sunday:

Jos 24:1-2a, 15-17, 18b/Ps 34:2-3, 16-17, 18-19, 20-21, 22-23 (9a)/Eph 5:21-32 or 5:2a, 25-32/Jn 6:60-69

### Monday:

2 Thes 1:1-5, 11-12/Ps 96:1-2a, 2b-3, 4-5/  
Mt 23:13-22

### Tuesday:

2 Thes 2:1-3a, 14-17/Ps 96:10, 11-12, 13/  
Mt 23:23-26

### Wednesday:

2 Thes 3:6-10, 16-18/Ps 128:1-2, 4-5/  
Mt 23:27-32

### Thursday:

1 Cor 1:1-9/Ps 145:2-3, 4-5, 6-7/Mk 6:17-29

### Friday:

1 Cor 1:17-25/Ps 33:1-2, 4-5, 10-11/  
Mt 25:1-13

### Saturday:

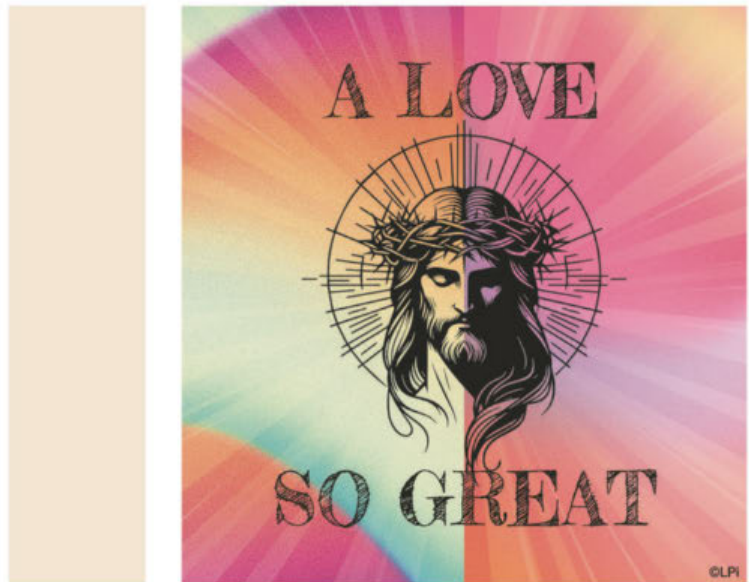
1 Cor 1:26-31/Ps 33:12-13, 18-19, 20-21/  
Mt 25:14-30

### Next Sunday:

Dt 4:1-2, 6-8/Ps 15:2-3, 3-4, 4-5 1a/  
Jas 2:1-5/Jas 1:17-18, 21b-22, 27/  
Mk 7:1-8, 14-15, 21-23



Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD. The English translation of Psalm Responses from Lectionary for Mass © 1969, 1981, 1997, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.



## Gospel Meditation

### Encourage Deeper Understanding of Scripture

The famous Russian novelist Fyodor Dostoyevsky said, “Love in action is a harsh and dreadful thing.” In the Gospel reading this week, Jesus does something harsh and dreadful — he watches his own disciples abandon him. What could possibly be loving about that?

Well, we notice the context is Jesus’ teaching about eating and drinking his body and blood. His followers hear this and say, “**This teaching is difficult; who can accept it?**” (John 6:60). We shouldn’t imagine we’d do anything different, because not even the ones who stay, like Peter, seem to understand what Jesus is saying. Then we hear this devastating line, “**Because of this many of his disciples turned back and no longer went about with him**” (John 6:66). Besides the night of the Last Supper, only now do Jesus’ disciples abandon him. And, painfully, Jesus just lets them go.

The best way to make sense out of this is love. Jesus is God’s love in action. He wants to become one with those whom He loves. He wants to love them as His own body. Yes, the oneness manifested in the Eucharist sounds harsh and dreadful because it is rooted in love which is willing to risk abandonment and separation to attain its goal: to be one body with the beloved. It is both terrifying and wonderful that Jesus will risk losing us in order to be one with us. Our response? Lord, we cannot grasp a love so great, but please help us never to abandon it, either.

— *Father John Muir*



# LET'S GROW YOUR BUSINESS

Place Your Ad Here and Support Our Parish!

**CONTACT ME**  
**Mitzi Palma**

Mpalma@4LPi.com  
(800) 950-9952 x2127

**ZITRO**  
POOLS REBAR LLC

602-769-5940  
Call/Text for estimate  
Llame/Texto para estimado

@zitropools  
Parishioner

## DOES YOUR NONPROFIT ORGANIZATION NEED A NEWSLETTER?



Engaging, ad-supported print and digital newsletters to reach your community.

Visit [lpicomunities.com](http://lpicomunities.com)

Scan to contact us!

SUPPORT OUR ADVERTISERS!



### Crepes • Coffee • Ice Cream • Antojitos Mexicanos

3825 N. 75th Ave., Suite 110 • Phoenix, AZ • (South from QT)  
602-692-3127 • Hrs 7am - 10pm

AGUAS FRESCAS MEDIANAS AL 2X1 DE LUNES A MIERCOLES  
TRAIGA SU CUPON

FLAVORED MEDIUM LEMONADES 2X1 MON-WED  
BRING THIS COUPON

## IF YOU LIVE ALONE

### MDMedAlert!™ You Need

At HOME and AWAY!

As Low As  
**\$19<sup>95</sup>** /mo.

- ✓ Ambulance/Police
- ✓ Family/Friends
- ✓ GPS & Fall Alert

CALL NOW! 800.808.9294  
md-medalert.com



## CINCO20 Consulting LLC

Elia I. Ortiz, Parishioner/Feligresa

- Notary
- Financial Coach
- Budgeting
- Getting out of debt
- Service for applying to STOs
- Notario
- Coach Financiero
- Presupuesto
- Salir de deudas
- Servicio para aplicar a STOs

Text • Email • Call    Texto • Email • Llamada  
602-743-3484 • [elia@cinco20consulting.com](mailto:elia@cinco20consulting.com)

## ADT-Monitored Home Security

Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide



ADT Authorized Provider SafeStreets

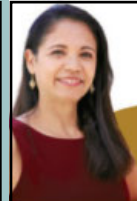
833-287-3502

SUPPORT OUR PARISH



Esta pensado en vender o comprar su casa?

Sabia que DACA tambien califica?



MIRNA MARTINEZ  
REALTOR  
602.435.9755  
(I Speak English)

Quiere saber cuanto vale su casa?

ONE REALTYONEGROUP



For ad info. call 1-800-950-9952 • [www.4lp.com](http://www.4lp.com)

St. Augustine, Phoenix, AZ

B 4C 05-0159



## COLLAZO'S DRYWALL REMODELING

FREE ESTIMATES

3135 N. 71st LN  
Phoenix, AZ

**(602) 725-3633**

-Demolition & Restoration-  
Hablamos Español

## POPO'S MEXICAN

Full Menu  
Open Daily  
Lunch & Dinner  
6542 W. Ind. Sch.  
**846-2636**



Haz pensado en COMPRAR o VENDER tu casa?

Call me for a free market analysis of your home!

**MARI SANDOVAL**

REALTOR®, PARISHIONER



**602-349-4453**

[mari.sandoval.realtor@gmail.com](mailto:mari.sandoval.realtor@gmail.com)

## Tienda Santaneca

Productos de Centroamerica

Mexico y Suramerica

**(623) 247-3684**

5825 W Indian School RD  
Parishioner

## PlumbSmart

Plumbing Heating & Air

**602.767.1028**

Parishioner Specials

**\$49**

Drain Cleaning

**\$99**

Sewer Camera Inspection



Sirviendole a la comunidad productos Mexicanos, centroamericanos, y mucho mas.

¡Nuestra línea de carnes frescas ala orden!

¡Contamos con carne asada, pollo asado al carbón todos los dias! Ven y disfruta unos tacos de asada. al pastor, tripitas, chorizo viernes y sabado hasta las 2am. Contamos con su cocina abierta y comedor de Lunes a Domingo 7am a 9pm

\*Vengan por sus antojitos y jugos sanos en frutilandia\*

\*Pedidos a la orden para sus eventos!

Todo aquí en su Carniceria Mi Guadalajara

**480-272-7009**

7355 W Indian School Rd • Phoenix, AZ

SUPPORT OUR ADVERTISERS!

Place Your Ad Here and Support our Parish!

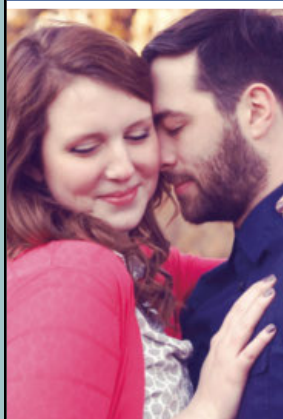
Instantly create and purchase an ad with

**AD CREATOR STUDIO**



[4lpi.com/adcreator](http://4lpi.com/adcreator)

catholicmatch® Arizona



[CatholicMatch.com/AZ](http://CatholicMatch.com/AZ)

DONACION A ST. AGUSTIN O CARIDAD DE SU PREFERENCIA



**OFRECEMOS**

PROGRAMAS DE AYUDA PARA EL ENGANCHE

ANALISIS DEL VALOR DE SU CASA GRATIS

COMPRA TU CASA CON ITIN O PERMISO DE TRABAJO

15+ AÑOS DE EXPERIENCIA



ITZEL ZIMMER  
REALTOR  
602-488-6006

Checka mis revisiones en Zillow

## Tax-It LLC

Contamos con servicios de Notario, Copias, Faxes, Envios y muchos mas!

**Yadira Menendez**  
Tax Preparer Certified

7355 W. Indian School Rd • Phoenix, AZ  
**(602) 412-0228 • [4tax.it@gmail.com](mailto:4tax.it@gmail.com)**



For ad info. call 1-800-950-9952 • [www.4lpi.com](http://www.4lpi.com)

St. Augustine, Phoenix, AZ

A 4C 05-0159